

**Paritair Comité voor de bedienden uit de
scheikundige nijverheid**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 4 mei 1999

Vaststelling van een **werkgeversbijdrage** aan het Fonds voor de **bevordering** van de vormings- en tewerkstellingsinitiatieven van **risicogroepen** en bedienden in de scheikundige nijverheid

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft hetzelfde toepassingsgebied als de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 mei 1991, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, houdende **oprichting** van een Fonds voor de bevordering van de vormings- en tewerkstellingsinitiatieven van risicogroepen en bedienden in de scheikundige nijverheid, verlengd door de collectieve arbeidsovereenkomst van 4 mei 1999.

Art. 2. Artikel 11 van **voormelde** collectieve arbeidsovereenkomst van 21 mei 1991, wordt vervangen door de volgende bepaling :

"Art. 11. De werkgeversbijdrage die aan het Fonds gestort wordt, **bedraagt 0,10 pct.** Van de bruto weddemassa van de **werknemers** onder arbeidsovereenkomst voor bedienden voor de periode die zich van 1 januari 1999 tot en met 31 december 2000 **strekt**, zoals voorzien in **voornoemde** wet van 26 maart 1999 **betreffende** het **Belgisch** actieplan voor de werkgelegenheid 1998 en houdende diverse bepalingen.

De bedrijven die gelijkaardige initiatieven hebben genomen met het oog op de bevordering van de tewerkstelling van de risicogroepen, en deze hebben **bekrachtigd** in een collectieve arbeidsovereenkomst, **neergelegd** op de **griffie** van

**Commission paritaire pour employés de
l'industrie chimique**

Convention collective de travail du 4 mai 1999

Fixation d'une cotisation patronale au Fonds pour la promotion des initiatives de formation et d'emploi des groupes à risque et des employés dans l'industrie chimique

Article 1er. La présente convention collective de travail a le même champ d'application que la convention collective de travail du 21 mai 1991, conclue en Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique, portant création d'un Fonds pour la promotion des initiatives de formation et d'emploi des groupes à risque et des employés dans l'industrie chimique, prolongée par la convention collective de travail du 4 mai 1999.

Art. 2. L'article 11 de la convention collective de travail du 21 mai 1991 précitée, est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 11. La cotisation patronale versée au fonds s'élève à 0,10 p.c. de la masse salariale brute des travailleurs sous contrat de travail pour employés pour la période s'étendant du 1er janvier 1999 au 31 décembre 2000, comme prévu dans la loi précitée du 26 mars 1999, relative au plan d'action belge pour l'emploi 1998 et portant des dispositions diverses.

Les entreprises qui ont pris des initiatives similaires en vue de la promotion de l'emploi des groupes à risque entérinées dans une convention collective de travail déposée au plus tard le 1er juillet 1999 pour l'année 1999 et au plus tard le 1er

NEERLEGGING-DEPOT | REGISTR.-ENREGISTR.

10-05-1999

22-06-1999

NR.
N°

51.073

100/207

de Dienst van de collectieve **arbeidsbetrekkingen** van het Ministerie van Tewerkstelling en **Arbeid**, ten laatste op 1 **juli** 1999 voor het **jaar** 1999 en ten laatste op 1 juli 2000 voor het jaar 2000, zijn van deze **bijdrage** vrijgesteld; de voormelde collectieve **arbeidsovereenkomsten** moeten **uitdrukkelijk** vermelden dat ze gesloten werden in toepassing van hoofdstuk III, **afdeling** VI, onderafdeling 1 van de wet van 26 **maart** 1999 **betreffende** het Belgisch actieplan voor de werkgelegenheid 1998 en houdende diverse bepalingen (Belgisch Staatsblad van 1 **april** 1999).”.

juillet 2000 pour l'année 2000 au greffe du Service des relations collectives de travail du Ministère de l'Emploi et du Travail, sont dispensées de cette cotisation; les conventions collectives de travail doivent mentionner expressément qu'elles sont conclues en application du chapitre III, section VI, sous-section 1 de la loi du 26 mars 1999, relative au plan d'action belge pour l'emploi 1998 et portant des dispositions diverses (Moniteur belge du 1er avril 1999).”.

Art. 3. **Artikel 1 1bis** van voormelde collectieve arbeidsovereenkomst van 21 **mei** 1991, wordt vervangen door de volgende tekst :

Art. 3. L'article 1 **1bis** de la convention collective de travail du 21 mai 1991 précitée est remplacé par le texte suivant :

"Art. 1 **1bis**. Voor de période 1999-2000 worden de bijdragen vermeld in **artikel 11**, als volgt **geïnd** door de **Rijksdienst** voor sociale zekerheid :

"Art. 1 **1bis**. Pour la période 1999-2000, les cotisations mentionnées à l'article 11 seront perçues comme suit par l'Office national de sécurité sociale :

- le tot 2e kwartaal 1999 : nihil;
- 3e tot 4e kwartaal 1999 : 0,20 pct.;
- le tot 4e kwartaal 2000 : 0,10 pct.”.

- du 1e au 2e trimestre 1999 : néant;
- du 3e au 4e trimestre 1999 : 0,20 p.c.;
- du 1e au 4e trimestre 2000 : 0,10 p.c.”.

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor de duur van twee jaar, te weten van 1 **januari** 1999 tot en met 31 december 2000. Zij kan slechts verlengd worden door een nieuwe collectieve arbeidsovereenkomst te sluiten in hetzelfde **Paritair** Comité voor de bedienden uit de **scheikundige** nijverheid.

Art. 4. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée de deux ans, a savoir du 1er janvier 1999 jusqu'au 31 décembre 2000. Elle ne peut être reconduite que par une nouvelle convention collective de travail conclue au sein de la même Commission paritaire pour les employés de l'industrie chimique.